

V Bruseli 18. mája 2026
(OR. en)

9355/26

**Medziinštitucionálny spis:
2026/0125 (NLE)**

**ECOFIN 620
UEM 168
FIN 692
ECB
EIB**

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od: Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie

Dátum doručenia: 18. mája 2026

Komu: Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie

Č. dok. Kom.: COM(2026) 248 final

Predmet: Návrh
VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE RADY,
ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu obnovy a odolnosti Portugalska

Delegáciám v prílohe zasielame dokument COM(2026) 248 final.

Príloha: COM(2026) 248 final



V Bruseli 18. 5. 2026
COM(2026) 248 final

2026/0125 (NLE)

Návrh

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE RADY,

**ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu
obnovy a odolnosti Portugalska**

{SWD(2026) 132 final}

Návrh

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE RADY,

ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu obnovy a odolnosti Portugalska

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/241 z 12. februára 2021, ktorým sa zriaďuje Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti¹, a najmä na jeho článok 20 ods. 1,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Po tom, ako Portugalsko 22. apríla 2021 predložilo národný plán obnovy a odolnosti, Komisia navrhla Rade jeho kladné posúdenie. Rada 13. júla 2021 kladné posúdenie schválila vykonávacím rozhodnutím („vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021“)². Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 bolo zmenené vykonávacími rozhodnutiami Rady zo 17. októbra 2023³, z 8. októbra 2024⁴, z 13. mája 2025⁵, z 29. septembra 2025⁶ a z 12. decembra 2025⁷.
- (2) Portugalsko 31. marca 2026 predložilo Komisii odôvodnenú žiadosť o návrh na zmenu vykonávacieho rozhodnutia Rady z 13. júla 2021 v súlade s článkom 21 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2021/241, pretože plán obnovy a odolnosti už z dôvodu objektívnych okolností sčasti nemožno zrealizovať. Portugalsko preto predložilo zmenený plán obnovy a odolnosti.

Zmeny na základe článku 21 nariadenia (EÚ) 2021/241

- (3) Zmeny plánu obnovy a odolnosti, ktoré Portugalsko predložilo z dôvodu objektívnych okolností, sa týkajú 92 opatrení.
- (4) Portugalsko objasnilo, že dve opatrenia už nemožno zrealizovať vzhľadom na nepredvídané technické ťažkosti. Týka sa to opatrení C21-09 (Jednotné kontaktné miesto pre povoľovanie a monitorovanie projektov v oblasti energie z obnoviteľných zdrojov) a C21-i14 (Rýchly autobusový tranzit v Brage). Portugalsko preto požiadalo

¹ Ú. v. EÚ L 57, 18.2.2021, s. 17, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

² ST 10149/21 INIT; ST 10149/21 ADD 1 REV 1.

³ ST 13351/23 INIT; ST 13351/23 ADD 1 REV 1.

⁴ ST 13497/24 INIT; ST 13497/24 ADD 1.

⁵ ST 8055/25 INIT; ST 8055/25 ADD 1.

⁶ ST 12491/25 INIT; ST 12491/25 ADD 1.

⁷ ST 15796/25 INIT, ST 15796/25 ADD 1.

o vypustenie uvedených opatrení. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

- (5) Portugalsko objasnilo, že 24 opatrení už čiastočne nemožno zrealizovať vzhľadom na prírodné katastrofy, nepredvídané technické ťažkosti alebo z dôvodu chýbajúceho dopytu. Týka sa to opatrení C01-i01 (Služby primárnej zdravotnej starostlivosti s ďalšími odpoveďami), C01-i02 (Vnútroštátna sieť integrovaných služieb nepretržitej starostlivosti a vnútroštátna sieť paliatívnej starostlivosti), C01-i03 (Podpora reformy duševného zdravia), C01-i05-RAM (Podpora regionálnej zdravotnej služby Madeiry), C02-i02 (Národná burza núdzového a dočasného ubytovania), C03-i02 (Prístupnosť 360°), C05-i04-RAA (Rekapitalizácia podnikateľského systému Azor), C05-i07-RAM (Kapitalizačné nástroje pre spoločnosti na Madeire), C05-i15-RAA (Kapitálový fond na rekapitalizáciu obchodného systému Azor), C06-i01 (Modernizácia inštitúcií odborného vzdelávania a prípravy), C06-i06 (Kapacity vo vede), C06-i09 (Nové alebo renovované školy), C07-i00 (Rozšírenie siete nabíjajúcich staníc pre elektrické vozidlá), C07-i02 (Chýbajúce prepojenia a zvýšenie kapacity siete) C07-i06 (Zóny podnikateľskej činnosti), C09-i03-RAM (Plán pre efektívne využívanie vody a zásobovacie a zavlažovacie systémy na Madeire), C10-i02 (Zelená a digitálna transformácia a bezpečnosť v rybárstve), C10-i07 (Zelená lodná doprava), C13-i02 (Energetická efektívnosť budov verejnej správy alebo verejných budov), C16-i02 (Digitálna transformácia podnikov), C16-i03 (Katalyzátor digitálnej transformácie podnikov), C17-i02 (Modernizácia informačných systémov daňového a colného orgánu pre zdaňovanie majetku na vidieku), C19-i01 (Prepracovanie verejných a konzulárnych služieb), C21-i13-RAM (Dekarbonizácia dopravy). Portugalsko preto požiadalo o zmenu týchto opatrení. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (6) Portugalsko objasnilo, že došlo k zmene 20 opatrení s cieľom zaviesť lepšie alternatívy v záujme dosiahnutia ich pôvodných ambícií. Týka sa to opatrení C01-i04 (Modernizácia a renovácia nemocničných priestorov a vybavenia nemocníc), C02-i03-RAM (Sociálne bývanie v autonómnom regióne Madeira), C02-i05 (Fond cenovo dostupného verejného bývania), C05-i05-RAA (Hospodárska obnova azorského poľnohospodárstva), C05-i08 (Viac digitálnej vedy), C06-i03 (Stimul pre dospelých), C06-r14 (Reforma odborného vzdelávania a prípravy), C08-i03 (Medze bez horľavého porastu – primárna sieť), C09-i01 (Regionálny plán efektívneho využívania vody v Algarve), C09-i05 (Fotovoltický park Alqueva), C12-i02 (Recyklácia a zhodnocovanie odpadu), C14-i03-RAA (Energetická transformácia na Azorách), C18-r33 (Hospodárska spravodlivosť a podnikateľské prostredie), C18-i01 (Hospodárska spravodlivosť a podnikateľské prostredie), C19-i05-RAM (Digitálna transformácia verejnej správy Madeiry), C19-i06-RAA (Digitálna transformácia verejnej správy na Azorách), C2-i02-RAA [Digitálne vzdelávanie (Azory)], C21-i04-RAM (Energetická efektívnosť verejných budov alebo budov verejnej správy na Madeire), C21-i03 (Rozšírené opatrenie: energetická efektívnosť budov využívaných v sektore služieb), C21-i17 (Schéma na podporu obnoviteľného vodíka a obnoviteľných plynov). Portugalsko preto požiadalo o zmenu týchto opatrení. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (7) Portugalsko objasnilo, že došlo k zmene 35 opatrení s cieľom zaviesť lepšiu alternatívu, vďaka ktorým by sa znížila administratívna záťaž a zjednodušilo uplatňovanie vykonávacieho rozhodnutia Rady, pričom by sa stále dosiahli ciele uvedených opatrení. Týka sa to opatrení C01-i10 (Program modernizácie technológií NHS), C01-i11-RAA (Modernizácia a rekvalifikácia regionálnej zdravotnej služby), C02-i07-RAA (Infraštruktúra pre pozemky určené na bývanie), C03-i01 (Nová generácia vybavenia a sociálne opatrenia), C03-i03-RAM (Sociálne opatrenia v autonómnom regióne Madeira), C03-i04-RAA

[Regionálna stratégia boja proti chudobe a sociálnemu vylúčeniu – siete sociálnej podpory (ARA)], C03-i06 (Sociálne intervencie v znevýhodnených komunitách v metropolitných oblastiach Lisabon a Porto), C03-r38 (Zjednodušenie systému sociálneho zabezpečenia), C04-i01 (Kultúrne siete a digitálna transformácia), C04-i02 (Kultúrne dedičstvo), C05-i03 [Program výskumu a inovácií pre udržateľné poľnohospodárstvo, potraviny a agropriemysel (Inovačný program pre poľnohospodárstvo do roku 2030)], C05-i11 (Rozšírené opatrenie: mobilizácia a zelené programy/aliancie pre podnikateľské inovácie (úvery)), C05-i13 (Jednotky vedeckého výskumu), C06-i05-RAA [Kvalifikácia dospelých a celoživotné vzdelávanie (ARA)], C07-i05-RAA (Logistické okruhy – regionálna sieť Azor), C07-i03 (Cezhraničné prepojenia a prístupnosť zón podnikateľskej činnosti), C08-i01 (Transformácia krajiny v zraniteľných lesných oblastiach), C10-i04-RAA [Vývoj azorského námorného klastra (Cluster do Mar dos Açores)], C10-i05-RAA (Energetická transformácia, digitalizácia a zníženie vplyvu na životné prostredie v odvetví rybolovu a akvakultúry), C10-i06-RAM (Oceánske technológie), C12-01 (Biohospodárstvo), C12-r39 (Obehové hospodárstvo a nakladanie s odpadom), C13-i01 (Energetická efektívnosť obytných budov), C13-i03 (Energetická efektívnosť budov využívaných v sektore služieb), C15-i08 (Výstavba rozšírenia metra v Porte – Casa da Música-Santo Ovídio, fáza výstavby), C16-i04 (Priemysel 4.0), C16-i05-RAA (Digitálna kapacita a transformácia podnikov na Azorách), C16-i06-RAM (Podniky 4.0), C17-r40 (Zjednodušenie daňového systému), C19-i03 (Posilnenie celkového rámca kybernetickej bezpečnosti), C19-i07 (Verejná správa schopná vytvárať verejnú hodnotu), C19-i08 (Inteligentné územia), C20-i03-RAM (Urýchlenie digitalizácie vzdelávania v oblasti ARM), C21-r48 (Zjednodušenie právneho a regulačného rámca uplatniteľného na projekty v oblasti energie z obnoviteľných zdrojov), C21-i16 (Lanovka Nazaré). Portugalsko preto požiadalo o zmenu týchto opatrení. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

- (8) Po vypustení opatrení a znížení úrovne ich realizácie v súlade s článkom 21 nariadenia (EÚ) 2021/241 Portugalsko požiadalo o použitie zdrojov uvoľnených vypustením opatrení a znížením úrovne ich realizácie s cieľom doplniť jedno nové opatrenie. Týka sa to opatrenia C01-i13 (Primárna zdravotná starostlivosť – zdravotné strediská). Portugalsko ďalej požiadalo o zvýšenie úrovne realizácie desiatich opatrení. Týka sa to opatrení C05-i14 (Podnikové inovácie), C05-i06 (Kapitalizácia podnikov a finančná odolnosť/Banco Português de Fomento), C08-i05 (Viac lesných programov), C10-i01 (Blue Hub, sieť infraštruktúry pre modré hospodárstvo), C14-i04 (Grantová schéma pre vodík a obnoviteľné plyny), C15-i06 (Digitalizácia železničnej dopravy), C19-i04 (Efektívna, zabezpečená a zdieľaná kritická digitálna infraštruktúra), C21-i02 (Rozšírené opatrenie: energetická efektívnosť obytných budov), C21-i18 (Schéma na podporu flexibility siete a skladovania), C21-i11-RAM (Systém stimulov na výrobu a skladovanie energie z obnoviteľných zdrojov na ostrovoch Madeira a Porto Santo). Portugalsko preto požiadalo o zvýšenie úrovne realizácie 10 opatrení a o doplnenie jedného nového opatrenia. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

Rozdelenie míľnikov a cieľov

- (9) Rozdelenie míľnikov a cieľov podmieňujúcich splátky by sa malo zmeniť tak, aby sa zohľadnili zmeny plánu obnovy a odolnosti a orientačný harmonogram, ktoré predložilo Portugalsko.

Opravy administratívnych chýb

- (10) V texte vykonávacieho rozhodnutia Rady sa zistili štyri administratívne chyby, ktoré sa týkajú troch cieľov a jedného opatrenia v rámci štyroch komponentov. Vykonávacie rozhodnutie Rady by sa malo zmeniť s cieľom opraviť tieto administratívne chyby,

ktoré nezodpovedajú obsahu plánu obnovy a odolnosti, ktorý bol Komisii predložený 26. mája 2023, a to podľa dohody medzi Komisiou a Portugalskom. Tieto administratívne chyby sa týkajú cieľa 1.40 v opatrení C01-i04 (Modernizácia a renovácia nemocničných priestorov a vybavenia nemocníc) v rámci komponentu 1 (Štátna zdravotná služba), cieľa 14.17 v opatrení C14-i04 (Grantová schéma pre vodík a obnoviteľné plyny) v rámci komponentu 14 (Vodík a obnoviteľné zdroje energie), opatrenia C15-i01 (Rozšírenie siete lisabonského metra – červená linka na Alcântaru, fáza uzatvárania zmlúv) v rámci komponentu 15 (Udržateľná mobilita) a cieľa 21.32 v opatrení C21-i10-RAA (Systém stimulov na nákup a inštaláciu systému uskladňovania energie z obnoviteľných zdrojov na Azorách) v rámci komponentu 21 (REPowerEU). Tieto opravy nemajú vplyv na vykonávanie príslušných opatrení.

Posúdenie Komisie

- (11) Komisia posúdila zmenený plán obnovy a odolnosti podľa kritérií posudzovania stanovených v článku 19 ods. 3 nariadenia (EÚ) 2021/241.

Zásada „výrazne nenarušiť“

- (12) V súlade s článkom 19 ods. 3 písm. d) nariadenia (EÚ) 2021/241 a kritériom 2.4 prílohy V k nemu sa očakáva, že zmeneným plánom obnovy a odolnosti sa zabezpečí, aby žiadne opatrenie (hodnotenie A) na vykonávanie reforiem a investičných projektov zahrnutých do uvedeného plánu obnovy a odolnosti výrazne nenarušilo environmentálne ciele v zmysle článku 17 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/852⁸ (zásada „výrazne nenarušiť“).
- (13) Portugalsko predložilo posúdenie zásady „výrazne nenarušiť“ v prípade každej z nových investícií. Iné úpravy opatrení zahrnutých v pôvodnom pláne obnovy a odolnosti nemajú vplyv na posúdenie zásady „výrazne nenarušiť“. Na základe poskytnutých informácií možno dospieť k záveru, že upravený plán podľa očakávaní zabezpečí, aby žiadne opatrenie výrazne nenarušovalo plnenie cieľov v zmysle článku 17 nariadenia (EÚ) 2020/852.

Príspevok k cieľom plánu REPowerEU

- (14) V súlade s článkom 19 ods. 3 písm. da) nariadenia (EÚ) 2021/241 a kritériom 2.12 prílohy V k nemu sa očakáva, že kapitola REPowerEU bude do značnej miery (hodnotenie A) účinne prispievať k energetickej bezpečnosti, diverzifikácii dodávok energie v Únii, zvýšeniu využívania obnoviteľných zdrojov energie a energetickej efektívnosti, zvýšeniu kapacít na uskladňovanie energie alebo potrebnému zníženiu závislosti od fosílnych palív pred rokom 2030.
- (15) V rámci kapitoly REPowerEU sa vypúšťajú dve opatrenia (C21-09 Jednotné kontaktné miesto pre povoľovanie a monitorovanie projektov v oblasti energie z obnoviteľných zdrojov) a C21-i14 (Rýchly autobusový tranzit v Brage) a schéma podpory pre obnoviteľné plyny (C21-i17) sa na účely zjednodušenia konsolidovala so schémami podpory v komponente 14 (C14-i04). Zároveň sa rozširujú niektoré opatrenia, ako je energetická efektívnosť v obytných budovách (C21-i02) a schéma na podporu uskladňovania elektrickej energie (C21-i18).

Príspevok k zelenej transformácii vrátane biodiverzity

⁸ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/852 z 18. júna 2020 o vytvorení rámca na uľahčenie udržateľných investícií a o zmene nariadenia (EÚ) 2019/2088 (Ú. v. EÚ L 198, 22.6.2020, s. 13, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2020/852/oj/slk>).

- (16) V súlade s článkom 19 ods. 3 písm. e) nariadenia (EÚ) 2021/241 a kritériom 2.5 prílohy V k nemu obsahuje zmenený plán obnovy a odolnosti opatrenia, ktoré do značnej miery (hodnotenie A) prispievajú k zelenej transformácii vrátane biodiverzity alebo k riešeniu výziev, ktoré z nej vyplývajú. Na opatrenia na podporu klimatických cieľov pripadá suma, ktorá predstavuje 37,93 % celkových prostriedkov pridelených na zmenený plán obnovy a odolnosti a 99,31 % celkových odhadovaných nákladov na opatrenia v kapitole REPowerEU, vypočítaná podľa metodiky uvedenej v prílohe VI k nariadeniu (EÚ) 2021/241. V súlade s článkom 17 nariadenia (EÚ) 2021/241 je zmenený plán obnovy a odolnosti v súlade s informáciami uvedenými v národnom energetickom a klimatickom pláne na roky 2021 – 2030.
- (17) Celkovo, vzhľadom na rozdielne klimatické označovanie posilneného opatrenia a obmedzených opatrení predstavujú zmeny plánu obnovy a odolnosti Portugalska čisté zvýšenie celkového príspevku ku klimatickému cieľu plánu obnovy a odolnosti o 0,60 percentuálneho bodu, a to na 37,93 % z 37,33 %. Očakáva sa, že opatreniami plánu sa znížia emisie skleníkových plynov a uľahčí využívanie energie z obnoviteľných zdrojov, čo prispeje k splneniu cieľov v oblasti klímy do roku 2030 a cieľa klimatickej neutrality Únie do roku 2050.

Príspevok k digitálnej transformácii

- (18) V súlade s článkom 19 ods. 3 písm. f) nariadenia (EÚ) 2021/241 a kritériom 2.6 prílohy V k nemu obsahuje zmenený plán obnovy a odolnosti opatrenia, ktoré do značnej miery (hodnotenie A) prispievajú k digitálnej transformácii alebo k riešeniu výziev, ktoré z nej vyplývajú. Na opatrenia na podporu digitálnych cieľov pripadá suma, ktorá predstavuje 22,32 % celkových prostriedkov pridelených na zmenený plán obnovy a odolnosti, vypočítaná podľa metodiky uvedenej v prílohe VII k uvedenému nariadeniu.
- (19) Celkovo, vzhľadom na rozdielne digitálne označovanie posilneného opatrenia a obmedzených opatrení predstavujú zmeny plánu obnovy a odolnosti Portugalska čisté zníženie celkového príspevku k digitálnemu cieľu plánu obnovy a odolnosti o 0,48 percentuálneho bodu, a to na 22,32 % z 22,80 %. Upravený plán obnovy a odolnosti naďalej významne prispieva k digitálnej transformácii, a to okrem iného posilnením digitalizácie verejnej správy a podnikov, zvýšením počtu digitálnych služieb pre občanov a podniky, ako aj investícií do elektronického zdravotníctva a digitalizácie odvetvia dopravy.

Výpočet nákladov

- (20) V súlade s článkom 19 ods. 3 písm. i) nariadenia (EÚ) 2021/241 a kritériom 2.9 prílohy V k nemu je odôvodnenie uvedené v pláne obnovy a odolnosti týkajúce sa výšky odhadovaných celkových nákladov na plán do strednej miery (hodnotenie B) primerané a realistické, je v súlade so zásadou nákladovej efektívnosti a zodpovedá očakávanému vnútroštátnemu hospodárskemu a sociálnemu vplyvu.
- (21) Portugalsko poskytlo jednotlivé odhady nákladov na upravené a nové investície zahrnuté v upravenom pláne obnovy a odolnosti, pričom pri ich odôvodňovaní Portugalsko vychádzalo z proporcionálneho zníženia alebo zvýšenia, ako aj z viacerých zdrojov. Informácie o nákladoch, ktoré poskytlo Portugalsko, sú väčšinou dostatočne podrobné a odôvodnené. Portugalsko poskytlo odhady a predpoklady týkajúce sa nákladov vrátane opisov a vysvetlení hlavných dôvodov a zmien nákladov upravených opatrení a ich primeranosti. Z posúdenia odhadov nákladov a sprievodnej dokumentácie vyplýva, že väčšina nákladov na nové a upravené opatrenia je riadne odôvodnená, primeraná a realistická. Portugalsko takisto poskytlo dostatočné informácie a dôkazy o tom, že suma odhadovaných celkových nákladov nie je krytá existujúcim ani plánovaným financovaním

zo strany Únie. Na záver možno konštatovať, že odhadované celkové náklady na plán obnovy a odolnosti sú v súlade so zásadou nákladovej efektívnosti a zodpovedajú očakávanému vnútroštátnemu hospodárskemu a sociálnemu vplyvu.

Prípadné ďalšie kritériá posudzovania

- (22) Komisia sa domnieva, že zmeny, ktoré Portugalsko predložilo, nemajú vplyv na kladné posúdenie plánu obnovy a odolnosti uvedené vo vykonávacom rozhodnutí Rady ST 10149/21 z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu obnovy a odolnosti Portugalska, pokiaľ ide o relevantnosť, efektívnosť, účinnosť a koherentnosť plánu obnovy a odolnosti na základe kritérií posudzovania stanovených v článku 19 ods. 3 písm. a), b), c), db), g), h), j) a k).

Opatrenia na podporu investičných operácií prispievajúcich k cieľom Platformy strategických technológií pre Európu (STEP)

- (23) V súlade s článkom 4 ods. 4 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/795 z 29. februára 2024, ktorým sa zriaďuje Platforma strategických technológií pre Európu („platforma STEP“)⁹, považovalo Portugalsko za prioritné projekty, ktorým bola udelená pečať suverenity podľa článku 4 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2024/795. Portugalsko sa však domnievalo, že do zmeneného plánu obnovy a odolnosti sa nemali zahrnúť žiadne projekty, ktorým bola udelená pečať suverenity, pretože v prípade niektorých z týchto projektov sa už zabezpečilo financovanie z iných európskych zdrojov, než je Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti. Okrem toho by sa projekty s pečaťou suverenity, pri ktorých sa ešte financovanie nezabezpečilo, mohli financovať v rámci nového opatrenia C05-i14 Podnikové inovácie, ktoré sa uvádza v revidovanom pláne obnovy a odolnosti.

Kladné posúdenie

- (24) V nadväznosti na kladné posúdenie Komisie týkajúce sa zmeneného plánu obnovy a odolnosti obsahujúce konštatovanie, že plán uspokojivo spĺňa kritériá posudzovania stanovené v nariadení (EÚ) 2021/241, by sa mali v súlade s článkom 20 ods. 2 uvedeného nariadenia a prílohou V k nemu stanoviť reformy a investičné projekty potrebné na realizáciu zmeneného plánu obnovy a odolnosti, príslušné míľniky, ciele a ukazovatele, ako aj suma, ktorú Únia poskytne na realizáciu zmeneného plánu obnovy a odolnosti.

Finančný príspevok

- (25) Odhadované celkové náklady na zmenený plán obnovy a odolnosti Portugalska predstavujú 21 905 333 169 EUR. Keďže suma odhadovaných celkových nákladov na zmenený plán obnovy a odolnosti je vyššia než aktualizovaný maximálny finančný príspevok, ktorý má Portugalsko k dispozícii, finančný príspevok určený v súlade s článkom 4a nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/1755¹⁰ a s článkom 20 ods. 4 a článkom 21a ods. 6 nariadenia (EÚ) 2021/241, ktorý je

⁹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/795 z 29. februára 2024, ktorým sa zriaďuje Platforma strategických technológií pre Európu („platforma STEP“) a mení sa smernica 2003/87/ES a nariadenia (EÚ) 2021/1058, (EÚ) 2021/1056, (EÚ) 2021/1057, (EÚ) č. 1303/2013, (EÚ) č. 223/2014, (EÚ) 2021/1060, (EÚ) 2021/523, (EÚ) 2021/695, (EÚ) 2021/697 a (EÚ) 2021/241 (Ú. v. EÚ L, 2024/795, 29.2.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/795/oj>).

¹⁰ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/1755 zo 6. októbra 2021, ktorým sa zriaďuje pobrexitová adaptačná rezerva (Ú. v. EÚ L 357, 8.10.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1755/oj>).

pridelený na zmenený plán obnovy a odolnosti Portugalska, by mal predstavovať 16 325 113 960 EUR. Finančný príspevok poskytnutý Portugalsku preto zostáva nezmenený.

Úvery

- (26) Úverová podpora poskytnutá Portugalsku vo výške 5 580 219 209 EUR zostáva nezmenená.
- (27) Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť. V záujme jasnosti by sa príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu Rady z 13. júla 2021 mala úplne nahradiť.
- (28) Týmto rozhodnutím by nemal byť dotknutý výsledok žiadnych postupov týkajúcich sa pridelovania finančných prostriedkov Únie v rámci ktoréhokoľvek programu Únie okrem mechanizmu ani postupy týkajúce sa narušenia fungovania vnútorného trhu, ktoré sa môžu iniciovať najmä podľa článkov 107 a 108 zmluvy. Toto rozhodnutie nezbavuje členské štáty povinnosti oznamovať Komisii zamýšľané poskytnutie štátnej pomoci podľa článku 108 zmluvy,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Schválenie posúdenia plánu obnovy a odolnosti

Posúdenie zmeneného plánu obnovy a odolnosti Portugalska na základe kritérií stanovených v článku 19 ods. 3 nariadenia (EÚ) 2021/241 sa schvaľuje.

Článok 2

Zmeny

Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu obnovy a odolnosti Portugalska sa mení takto:

Príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu Rady z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu obnovy a odolnosti Portugalska sa nahrádza znením stanoveným v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

Článok 3

Adresát

Toto rozhodnutie je určené Portugalskej republike.

V Bruseli

Za Radu

predseda/predsedička